

Art. 93545

# USER MANUAL

## DISCOVERY 200



IT Fanale anteriore 200 lumen

ES Faro delantero 200 lumen

EN Front light 200 lumen

DE Fahrrad-Frontlicht 200 lumen

FR Feu avant 200 lumen

**LAMPA**<sup>®</sup>



**IT** Corretto smaltimento delle batterie di questo prodotto

(Applicabile nei paesi con sistemi di raccolta differenziata)

Questo marchio sulla batteria, sul manuale o sulla confezione indica che le batterie di questo prodotto non devono essere smaltite con altri rifiuti domestici al termine del loro ciclo di vita. Dove contrassegnati, i simboli chimici Hg, Cd o Pb indicano che la batteria contiene mercurio, cadmio o piombo in quantità superiori ai livelli di riferimento previsti dalla Direttiva CE 2006/66. Se le batterie non vengono smaltite correttamente, queste sostanze possono causare danni alla salute umana o all'ambiente. Per proteggere le risorse naturali e promuovere il riutilizzo dei materiali, si prega di separare le batterie dagli altri tipi di rifiuti e di riciclarle tramite il sistema di raccolta batterie gratuito locale.

**EN** Correct disposal of batteries in this product

(Applicable in countries with separate collection systems)

This marking on the battery, manual or packaging indicates that the batteries in this product should not be disposed of with other household waste at the end of their working life. Where marked, the chemical symbols Hg, Cd or Pb indicate that the battery contains mercury, cadmium or lead above the reference levels in EC Directive 2006/66. If batteries are not properly disposed of, these substances can cause harm to human health or the environment. To protect natural resources and to promote material re-use, please separate batteries from other types of waste and recycle them through your local, free battery return system.

**FR** Élimination correcte des piles/batteries de ce produit

(Applicable dans les pays disposant de systèmes de collecte sélective)

Ce marquage sur la pile, le manuel d'utilisation ou l'emballage indique que les piles/batteries de ce produit ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères en fin de vie. Lorsque ce marquage est présent, les symboles chimiques Hg, Cd ou Pb indiquent que la pile contient du mercure, du cadmium ou du plomb en quantité supérieure aux seuils autorisés par la directive européenne 2006/66. Si les piles/batteries ne sont pas éliminées correctement, ces substances peuvent nuire à la santé humaine et à l'environnement. Pour préserver les ressources naturelles et favoriser le recyclage des matériaux, veuillez séparer les piles/batteries des autres déchets et les déposer dans les points de collecte gratuits mis à disposition par votre collectivité.

**ES** Cómo desechar correctamente las baterías de este producto

(Aplicable en países con sistemas de recogida selectiva)

Este símbolo en la batería, el manual de instrucciones o el embalaje indica que las baterías de este producto no deben desecharse con los residuos domésticos al final de su vida útil. Cuando aparezca, los símbolos químicos Hg, Cd o Pb indican que la batería contiene mercurio, cadmio o plomo en concentraciones superiores a los límites establecidos en la Directiva 2006/66 de la UE. Si las baterías no se desechan correctamente, estas sustancias pueden dañar la salud humana o el medio ambiente. Para proteger los recursos naturales y fomentar el reciclaje, sepaque las baterías de otros residuos y depositelas en los contenedores de recogida selectiva de baterías de su localidad, que suelen ser gratuitos.

**DE** Richtiges Entsorgen von Batterien in diesem Produkt

(Gilt in Ländern mit separaten Sammelsystemen)

Diese Kennzeichnung auf der Batterie, in der Bedienungsanleitung oder auf der Verpackung zeigt an, dass die Batterien dieses Produkts nach Gebrauch nicht im Hausmüll entsorgt werden dürfen. Die chemischen Symbole Hg, Cd oder Pb (falls vorhanden) deuten darauf hin, dass die Batterie einen höheren Gehalt an Quecksilber, Cadmium oder Blei als in der EU-Richtlinie 2006/66 festgelegt, enthält. Bei unsachgemäßer Entsorgung können diese Stoffe Mensch und Umwelt schädigen. Zum Schutz der Umwelt und zur Förderung der Wiederverwertung von Materialien trennen Sie bitte die Batterien vom Restmüll und entsorgen Sie diese über das kostenlose, örtliche Rückgabesystem für Batterien.



## **INDICE | CONTENTS**

ITALIANO .....	2
ENGLISH .....	6
FRANÇAIS .....	10
ESPAÑOL .....	14
DEUTSCH .....	18

# IT MANUALE D'ISTRUZIONI

## CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- Fanale anteriore per bici 1 Led
- Cavo di ricarica USB Type C
- Manuale d'istruzioni
- Foglietto RAEE

## Caratteristiche tecniche

- Batteria: al Litio integrata da 3.7V/900mAh

---

- 200 Lumen

---

- Luce bianca

---

- Tempo di ricarica: 3h circa

---

- Impermeabilità: IPX4 (resistente alla pioggia ma non va immerso in acqua)

---

- Funzioni: Luminosità 100% / Luminosità 50% / Luminosità 25% / Lampeggiante veloce / Lampeggiante lento.

---

- Dimensioni: 88 x 36 x 24 mm.

---

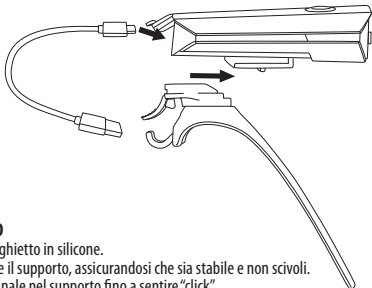
- Peso: 60 g.

---

# ISTRUZIONI PER L'USO

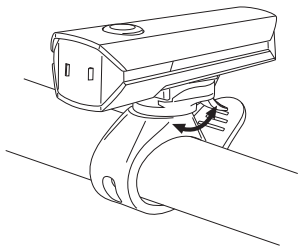
## PRIMA DELL'UTILIZZO

- Caricare la batteria: Prima di utilizzare il fanale per la prima volta, caricare completamente la batteria. Collegare il cavo USB (protetta da un tappo in gomma). Durante la carica, la luce sarà verde; quando la batteria è completamente carica, la luce si spegne.
- Indicatore di batteria scarica.
- Tempo di ricarica: 3h circa.



## MONTAGGIO

- Aprire il cinghietto in silicone.
- Fissare bene il supporto, assicurandosi che sia stabile e non scivoli.
- Inserire il fanale nel supporto fino a sentire "click".
- Verificare l'orientamento della luce.



## **ACCENSIONE/SPEGNIMENTO E CAMBIO MODALITÀ LUMINOSA**

- Accensione/Spegnimento: Tenere premuto il pulsante per 2 secondi.
- Cambio modalità: Premere brevemente il pulsante per scorrere tra le modalità.

## **AVVERTENZE DI SICUREZZA**

- Utilizzare il fanale solo per l'uso previsto: illuminazione anteriore della bicicletta.
- Non puntare la luce direttamente negli occhi
- Tenere fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- Leggere le istruzioni: Prima dell'uso, leggere attentamente tutte le istruzioni contenute in questo manuale.
- Batteria danneggiata: Non utilizzare una batteria o un caricabatterie danneggiati.
- Uso durante la ricarica: Non utilizzare il prodotto mentre è collegato al caricabatterie.
- Sorgenti di calore: Non esporre il prodotto a fonti di calore come stufe, caminetti o altri dispositivi che potrebbero compromettere il corretto funzionamento del prodotto o danneggiarlo.
- Non smontare: Non smontare né modificare il fanale. Il produttore non si assume responsabilità per danni causati da modifiche non autorizzate.

## **INFORMAZIONI SULLA BATTERIA**

- Tipo di batteria: Batteria ricaricabile al litio, integrata e non rimovibile dall'utente.
- Capacità: 3.7V/900mAh
- Tempo di ricarica: 3 ore circa tramite il cavo USB incluso.
- Indicatore di carica: La luce diventa verde durante la carica.

## **SICUREZZA DELLA BATTERIA**

- Non smontare la batteria: La batteria è sigillata nel dispositivo e non deve essere rimossa o manomessa. In caso di danni alla batteria, contattare un centro assistenza.
- Evitare il sovraccarico: Scollegare il caricabatterie una volta che la batteria è completamente carica per prevenire danni.
- Cortocircuito: Non mettere la batteria in contatto con oggetti metallici o materiali che potrebbero causare cortocircuiti.
- Esposizione al calore: Non esporre la batteria a fonti di calore, fiamme o temperature estreme, poiché potrebbe danneggiarsi o esplodere.
- Controllo della batteria: Evitare di lasciare la batteria completamente scarica per lunghi periodi di tempo, in quanto potrebbe ridurre la durata complessiva della batteria.

## **PULIZIA**

- Pulire con un panno morbido. Evitare solventi e detersivi.

## **SMALTIMENTO DEL PRODOTTO E DELLA BATTERIA**

- **Smaltimento separato:** La batteria è integrata nel dispositivo e non può essere rimossa dall'utente. Al termine del ciclo di vita, il prodotto deve essere smaltito come rifiuto elettronico.
- **Simbolo del bidone barrato:** Il simbolo indica che la batteria deve essere smaltita separatamente dai rifiuti domestici.
- **Rifiuti elettronici:** Porta il prodotto presso un centro di raccolta autorizzato per rifiuti elettronici. Non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici per evitare danni all'ambiente.
- **Rifiuti pericolosi:** Le batterie al litio contengono materiali pericolosi.  
Segui sempre le normative locali per lo smaltimento delle batterie al litio

## **CONFORMITÀ E NORMATIVE**

Il prodotto è conforme alle normative europee applicabili in materia di sicurezza, ambiente e smaltimento.

LAMPA S.p.A. declina ogni responsabilità per danni a persone, animali o cose che possono derivare, direttamente o indirettamente, dalla mancata osservanza di tutte le prescrizioni e avvertenze indicate nell'apposito manuale di istruzioni.

## **ASSISTENZA E CONTATTI:**

### **LAMPA S.p.A.**

Via G. Rossa, 53/55 - 46019 Viadana (MN) ITALY

Tel. +39 0375 820700 - ISO 9001/14001/45001

Certified Company - [service@lampa.it](mailto:service@lampa.it)

[www.lampa.it](http://www.lampa.it)

# EN INSTRUCTION MANUAL

## PACKAGE CONTENTS

- Front bike light 1 Led
- Charging cable USB Type C
- Instruction manual
- WEEE Leaflet

## Technical features

- Battery: Built-in 3.7V/900mAh lithium battery

---

- 200 Lumen

---

- White light

---

- Charging time: approximately 3 hours

---

- Waterproof: IPX4 (rainproof but should not be submerged in water)

---

- Functions: Brightness 100% / Brightness 50% / Brightness 25% / Fast flashing / Slow flashing.

---

- Measurements: 88 x 36 x 24 mm.

---

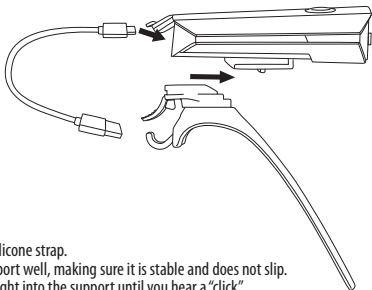
- Weight: 60 g.

---

# INSTRUCTIONS FOR USE

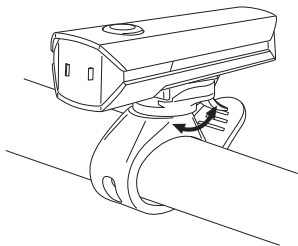
## BEFORE USE

- Charging the battery: Before using the light for the first time, fully charge the battery. Connect the USB cable (protected by a rubber cap). During charging, the light will be green; when the battery is fully charged, the light will turn off.
- Low battery indicator.
- Charging time: approximately 3 hours.



## ASSEMBLY

- Open the silicone strap.
- Fix the support well, making sure it is stable and does not slip.
- Insert the light into the support until you hear a "click".
- Check the orientation of the light.



## **POWER ON/OFF AND LIGHT MODE CHANGE**

- Power On/Off: Press and hold the button for 2 seconds.
- Mode Change: Short press the button to cycle through the modes.

## **SAFETY WARNINGS**

- Use the light only for its intended purpose: bicycle front light.
- Do not shine the light directly into anyone's eyes.
- Keep out of reach of children and pets.
- Read instructions: Before use, carefully read all instructions in this manual.
- Damaged battery: Do not use a damaged battery or charger.
- Use while charging: Do not use the product while it is connected to the charger.
- Heat sources: Do not expose the product to heat sources such as stoves, fireplaces, or other devices that could impair the product's proper functioning or damage it.
- Do not disassemble: Do not disassemble or modify the light.  
The manufacturer assumes no liability for damage caused by unauthorized modifications.

## **BATTERY INFORMATION**

- Battery type: Built-in, non-removable rechargeable lithium battery.
- Capacity: 3.7V/900mAh
- Charging time: Approximately 3 hours via the included USB cable.
- Charging indicator: The light turns green when charging.

## **BATTERY SAFETY**

- Do not disassemble the battery: The battery is sealed in the device and should not be removed or tampered with. If the battery is damaged, contact a service center.
- Avoid overcharging: Unplug the charger once the battery is fully charged to prevent damage.
- Short circuit: Do not allow the battery to come into contact with metal objects or materials that could cause a short circuit.
- Exposure to heat: Do not expose the battery to heat, flame, or extreme temperatures, as it may damage or explode.
- Battery inspection: Avoid leaving the battery completely discharged for extended periods of time, as it may reduce the overall battery life.

## **CLEANING**

- Clean with a soft cloth. Avoid solvents and detergents.

## **PRODUCT AND BATTERY DISPOSAL**

- **Separate disposal:** The battery is integrated into the device and cannot be removed by the user. At the end of its life, the product must be disposed of as electronic waste.
- **Crossed-out wheeled bin symbol:** This symbol indicates that the battery must be disposed of separately from household waste.
- **Electronic waste:** Take the product to an authorized electronic waste collection center. Do not dispose of the product with household waste to avoid harm to the environment.
- **Hazardous waste:** Lithium batteries contain hazardous materials.  
Always follow local regulations for the disposal of lithium batteries.

## **COMPLIANCE AND REGULATIONS**

The product complies with applicable European regulations on safety, the environment and disposal.

LAMPA S.p.A. declines all responsibility for damages to persons, animals, or property that may result, directly or indirectly, from failure to observe all prescriptions and warnings indicated in the appropriate instruction manual.

## **ASSISTANCE AND CONTACTS:**

### **LAMPA S.p.A.**

Via G. Rossa, 53/55 - 46019 Viadana (MN) ITALY

Tel. +39 0375 820700 - ISO 9001/14001/45001

Certified Company - [service@lampa.it](mailto:service@lampa.it)

[www.lampa.it](http://www.lampa.it)

# FR MANUEL D'INSTRUCTIONS

## CONTENU DU COLIS

- Feu devant de vélo 1 Led
- Câble de chargement USB Type C
- Manuel d'utilisation
- Notice DEEE

## Caractéristiques techniques

- Batterie: Lithium 3,7 V/900 mAh intégrée

---

- 200 Lumens

---

- Feu blanche

---

- Temps de charge: environ 3 heures

---

- Étanchéité: IPX4 (résistant à la pluie, mais ne doit pas être immergé)

---

- Fonctions: Luminosité 100% / Luminosité 50% / Luminosité 25% / Clignotement rapide / Clignotement lent.

---

- Dimensions: 88 x 36 x 24 mm.

---

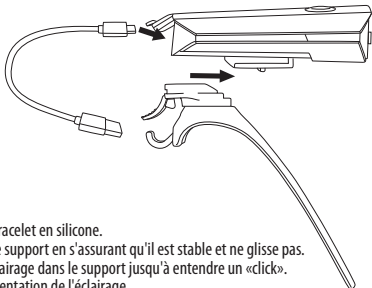
- Poids: 60 g.

---

# MODE D'EMPLOI

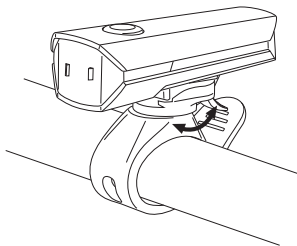
## AVANT UTILISATION

- Chargement de la batterie : Avant la première utilisation, chargez complètement la batterie. Connectez le câble USB (protégé par un capuchon en caoutchouc). Pendant la charge, le voyant est vert ; une fois la batterie complètement chargée, il s'éteint.
- Indicateur de batterie faible.
- Temps de charge: environ 3 heures.



## MONTAGE

- Ouvrez le bracelet en silicone.
- Bien fixer le support en s'assurant qu'il est stable et ne glisse pas.
- Insérer l'éclairage dans le support jusqu'à entendre un «click».
- Vérifier l'orientation de l'éclairage.



## **MARCHE/ARRÊT ET CHANGEMENT DE MODE D'ÉCLAIRAGE**

- Marche/Arrêt: Appuyez sur le bouton et maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes.
- Changement de mode: Appuyez brièvement sur le bouton pour faire défiler les modes.

## **AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ**

- Utiliser l'éclairage uniquement pour l'usage auquel il est destiné: éclairage avant de vélo.
- Ne pas diriger la lumière directement dans les yeux.
- Tenir hors de portée des enfants et des animaux.
- Lire attentivement les instructions: Avant utilisation, lire attentivement toutes les instructions de ce manuel.
- Batterie endommagée: Ne pas utiliser une batterie ou un chargeur endommagé.
- Utilisation pendant la charge: Ne pas utiliser le produit lorsqu'il est branché au chargeur.
- Sources de chaleur: Ne pas exposer le produit à des sources de chaleur telles que des poêles, des cheminées ou d'autres appareils susceptibles d'altérer son bon fonctionnement ou de l'endommager.
- Ne pas démonter: Ne pas démonter ni modifier le feu. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages causés par des modifications non autorisées.

## **INFORMATIONS SUR LA BATTERIE**

- Type de batterie: Batterie au lithium rechargeable intégrée et non amovible.
- Capacité: 3,7 V/900 mAh
- Temps de charge: Environ 3 heures via le câble USB fourni.
- Indicateur de charge: Le voyant devient vert pendant la charge.

## **SÉCURITÉ DE LA BATTERIE**

- Ne démontez pas la batterie: elle est scellée dans l'appareil et ne doit pas être retirée ni altérée. Si la batterie est endommagée, contactez un centre de service.
- Évitez la surcharge: débranchez le chargeur une fois la batterie complètement chargée pour éviter tout dommage.
- Court-circuit: évitez tout contact de la batterie avec des objets métalliques ou des matériaux susceptibles de provoquer un court-circuit.
- Exposition à la chaleur: n'exposez pas la batterie à la chaleur, aux flammes ou à des températures extrêmes, car elle pourrait être endommagée ou exploser.
- Inspection de la batterie: évitez de laisser la batterie complètement déchargée pendant de longues périodes, car cela pourrait réduire sa durée de vie.

## **NETTOYAGE**

- Nettoyer avec un chiffon doux. Éviter les solvants et les détergents.

## ÉLIMINATION DES PRODUITS ET DES PILES

- Élimination sélective: La batterie est intégrée à l'appareil et ne peut pas être retirée par l'utilisateur. En fin de vie, le produit doit être éliminé comme un déchet électronique.
- Symbole de la poubelle barrée: Ce symbole indique que la batterie doit être éliminée séparément des ordures ménagères.
- Déchets électroniques: Apportez le produit à un centre de collecte agréé. Ne jetez pas le produit avec les ordures ménagères afin de préserver l'environnement.
- Déchets dangereux: Les batteries au lithium contiennent des matières dangereuses. Conformez-vous toujours à la réglementation locale relative à l'élimination des batteries au lithium.

## CONFORMITÉ ET RÉGLEMENTATION

Le produit est conforme aux réglementations européennes en vigueur en matière de sécurité, d'environnement et d'élimination.

LAMPA S.p.A. décline toute responsabilité pour les dommages aux personnes, aux animaux ou aux biens qui pourraient découler, directement ou indirectement, du non-respect de toutes les prescriptions et avertissements indiqués dans le manuel d'instructions approprié.

## ASSISTANCE ET CONTACTS:

### LAMPA S.p.A.

Via G. Rossa, 53/55 - 46019 Viadana (MN) ITALY

Tel. +39 0375 820700 - ISO 9001/14001/45001

Certified Company - service@lampa.it

[www.lampa.it](http://www.lampa.it)

# ES MANUAL DE INSTRUCCIONES

## CONTENIDO DEL PAQUETE

- Luz delantera para bicicleta de 1 Led
- Cable de carga USB Tipo C
- Manual de instrucciones
- Folleto RAEE

## Características técnicas

- Batería: Litio integrada de 3,7 V/900 mAh

---

- 200 Lúmenes

---

- Luz blanca

---

- Tiempo de carga: aproximadamente 3 horas

---

- Resistencia al agua: IPX4 (resistente a la lluvia, pero no sumergir en agua)

---

- Funciones: Brillo 100% / Brillo 50% / Brillo 25% /  
Parpadeo rápido / Parpadeo lento.

---

- Dimensiones: 88 x 36 x 24 mm.

---

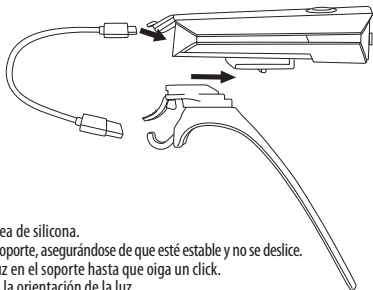
- Peso: 60 g.

---

# INSTRUCCIONES DE USO

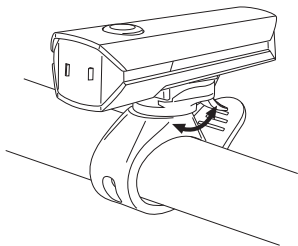
## ANTES DE USAR

- Carga de la batería: Antes de usar la luz por primera vez, cárguela completamente. Conecte el cable USB (protegido por una tapa de goma). Durante la carga, la luz será verde; cuando la batería esté completamente cargada, se apagará.
- Indicador de batería baja.
- Tiempo de carga: aproximadamente 3 horas.



## MONTAJE

- Abra la correa de silicona.
- Fije bien el soporte, asegurándose de que esté estable y no se deslice.
- Inserte la luz en el soporte hasta que oiga un click.
- Compruebe la orientación de la luz.



## **ENCENDIDO/APAGADO Y CAMBIO DE MODO DE LUZ**

- Encendido/Apagado: Mantenga pulsado el botón durante 2 segundos.
- Cambio de modo: Pulse brevemente el botón para cambiar entre los modos.

## **ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD**

- Utilice la luz únicamente para el fin previsto: luz delantera de bicicleta.
- No dirija la luz directamente a los ojos.
- Manténgala fuera del alcance de los niños y las mascotas.
- Lea las instrucciones: Antes de usar, lea atentamente todas las instrucciones de este manual.
- Batería dañada: No utilice una batería o un cargador dañados.
- Uso durante la carga: No utilice el producto mientras esté conectado al cargador.
- Fuentes de calor: No exponga el producto a fuentes de calor como estufas, chimeneas u otros dispositivos que puedan afectar su correcto funcionamiento o dañarlo.
- No desarme: No desarme ni modifique la luz. El fabricante no se responsabiliza de los daños causados por modificaciones no autorizadas.

## **INFORMACIÓN DE LA BATERÍA**

- Tipo de batería: Batería de litio recargable integrada y no extraíble.
- Capacidad: 3,7 V/900 mAh
- Tiempo de carga: Aproximadamente 3 horas mediante el cable USB incluido.
- Indicador de carga: La luz se enciende en verde durante la carga.

## **SEGURIDAD DE LA BATERÍA**

- No desmonte la batería: La batería está sellada en el dispositivo y no debe extraerse ni manipularse. Si la batería está dañada, póngase en contacto con un centro de servicio.
- Evite la sobrecarga: Desconecte el cargador una vez que la batería esté completamente cargada para evitar daños.
- Cortocircuito: No permita que la batería entre en contacto con objetos metálicos ni materiales que puedan causar un cortocircuito.
- Exposición al calor: No exponga la batería al calor, llamas ni temperaturas extremas, ya que podría dañarse o explotar.
- Inspección de la batería: Evite dejar la batería completamente descargada durante períodos prolongados, ya que podría reducir su vida útil.

## **LIMPIEZA**

- Limpiar con un paño suave. Evitar disolventes y detergentes.

## **ELIMINACIÓN DEL PRODUCTO Y LA BATERÍA**

- **Eliminación por separado:** La batería está integrada en el dispositivo y el usuario no puede extraerla. Al final de su vida útil, el producto debe desecharse como residuo electrónico.
- **Símbolo de contenedor de basura tachado:** Este símbolo indica que la batería debe desecharse por separado de la basura doméstica.
- **Residuos electrónicos:** Lleve el producto a un centro de recogida autorizado. No lo deseche junto con la basura doméstica para evitar daños al medio ambiente.
- **Residuos peligrosos:** Las baterías de litio contienen materiales peligrosos. Siga siempre la normativa local para la eliminación de baterías de litio.

## **CUMPLIMIENTO Y REGULACIONES**

El producto cumple con la normativa europea aplicable en materia de seguridad, medio ambiente y eliminación.

LAMPA S.p.A. declina toda responsabilidad por daños a personas, animales o cosas que puedan derivar, directa o indirectamente, de la inobservancia de todas las prescripciones y advertencias indicadas en el manual de instrucciones correspondiente.

## **ASISTENCIA Y CONTACTOS:**

### **LAMPA S.p.A.**

Via G. Rossa, 53/55 - 46019 Viadana (MN) ITALY

Tel. +39 0375 820700 - ISO 9001/14001/45001

Certified Company - [service@lampa.it](mailto:service@lampa.it)

[www.lampa.it](http://www.lampa.it)

# DE BEDIENUNGSANLEITUNG

## PACKUNGSIHALT

- Frontlicht 1 Led
- USB-Ladekabel Typ-C
- Bedienungsanleitung
- WEEE-Broschüre

## Technische Merkmale

- Akku: Eingebauter 3,7 V/900 mAh Lithium

---

- 200 Lumen

---

- Weißes Licht

---

- Ladezeit: ca. 3 Stunden

---

- Wasserdicht: IPX4 (regenfest, aber nicht in Wasser eintauchen)

---

- Funktionen: Helligkeit 100% / Helligkeit 50% / Helligkeit 25% / Schnelles Blinken / Langsames Blinken.

---

- Abmessungen: 88 x 36 x 24 mm.

---

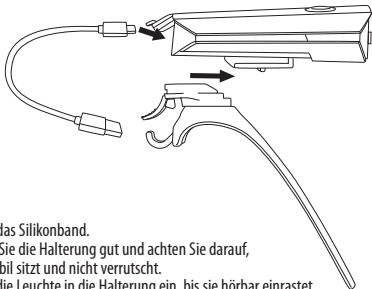
- Gewicht: 60 g.

---

# GEBRAUCHSANWEISUNG

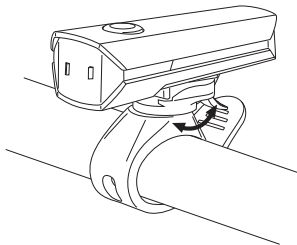
## VOR DEM GEBRAUCH

- Akku laden: Laden Sie den Akku vor der ersten Verwendung der Leuchte vollständig auf. Schließen Sie das USB-Kabel an (durch eine Gummikappe geschützt). Während des Ladevorgangs leuchtet die Leuchte grün. Sobald der Akku vollständig geladen ist, erlischt die Leuchte.
- Anzeige für niedrigen Batteriestand.
- Ladezeit: ca. 3 Stunden.



## MONTAGE

- Öffnen Sie das Silikonband.
- Befestigen Sie die Halterung gut und achten Sie darauf, dass sie stabil sitzt und nicht verrutscht.
- Setzen Sie die Leuchte in die Halterung ein, bis sie hörbar einrastet.
- Überprüfen Sie die Ausrichtung der Leuchte.



## **EIN-/AUSSCHALTEN UND LICHTMODUSWECHSEL**

- Ein-/Ausschalten: Halten Sie die Taste 2 Sekunden lang gedrückt.
- Moduswechsel: Drücken Sie kurz die Taste, um zwischen den Modi zu wechseln.

## **SICHERHEITSHINWEISE**

- Verwenden Sie die Leuchte nur für den vorgesehenen Zweck: Fahrrad-Frontbeleuchtung.
- Leuchten Sie niemandem direkt in die Augen.
- Außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren aufbewahren.
- Anleitung lesen: Lesen Sie vor Gebrauch alle Anweisungen in dieser Anleitung sorgfältig durch.
- Beschädigter Akku: Verwenden Sie keinen beschädigten Akku oder Ladegerät.
- Verwendung während des Ladevorgangs: Verwenden Sie das Produkt nicht, während es an das Ladegerät angeschlossen ist.
- Wärmequellen: Setzen Sie das Produkt keinen Wärmequellen wie Öfen, Kaminen oder anderen Geräten aus, die die ordnungsgemäße Funktion des Produkts beeinträchtigen oder es beschädigen könnten.
- Nicht zerlegen: Zerlegen oder modifizieren Sie die Leuchte nicht. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht autorisierte Modifikationen entstehen.

## **BATTERIEINFORMATIONEN**

- Batterietyp: Eingebauter, nicht herausnehmbarer Lithium-Akku.
- Kapazität: 3,7 V/900 mAh
- Ladezeit: Ca. 3 Stunden über das mitgelieferte USB-Kabel.
- Ladeanzeige: Die Anzeige leuchtet während des Ladevorgangs grüne.

## **BATTERIESICHERHEIT**

- Zerlegen Sie den Akku nicht: Der Akku ist im Gerät versiegelt und darf nicht entfernt oder manipuliert werden. Wenden Sie sich bei Beschädigung des Akkus an ein Servicecenter.
- Überladung vermeiden: Ziehen Sie das Ladegerät aus der Steckdose, sobald der Akku vollständig geladen ist, um Schäden zu vermeiden.
- Kurzschluss: Vermeiden Sie den Kontakt des Akkus mit Metallgegenständen oder Materialien, die einen Kurzschluss verursachen könnten.
- Hitzeeinwirkung: Setzen Sie den Akku keiner Hitze, Flammen oder extremen Temperaturen aus, da er beschädigt werden oder explodieren kann.
- Akkuprüfung: Lassen Sie den Akku nicht über längere Zeit vollständig entladen, da dies die Gesamtlebensdauer des Akkus verkürzen kann.

## REINIGUNG

- Mit einem weichen Tuch reinigen. Lösungsmittel und Reinigungsmittel vermeiden.

## PRODUKT- UND BATTERIEENTSORGUNG

- Getrennte Entsorgung: Der Akku ist im Gerät integriert und kann vom Benutzer nicht entfernt werden. Am Ende seiner Lebensdauer muss das Produkt als Elektronikschrott entsorgt werden.
- Symbol der durchgestrichenen Mülltonne: Dieses Symbol weist darauf hin, dass die Batterie getrennt vom Hausmüll entsorgt werden muss.
- Elektronikschrott: Bringen Sie das Produkt zu einer autorisierten Sammelstelle für Elektronikschrott. Entsorgen Sie das Produkt nicht im Hausmüll, um die Umwelt zu schonen.
- Sondermüll: Lithiumbatterien enthalten gefährliche Stoffe.  
Beachten Sie stets die örtlichen Vorschriften zur Entsorgung von Lithiumbatterien.

## COMPLIANCE UND VORSCHRIFTEN

Das Produkt entspricht den geltenden europäischen Vorschriften zu Sicherheit, Umwelt und Entsorgung.

LAMPA S.p.A. lehnt jede Verantwortung für Personen-, Tier- oder Sachschäden ab, die direkt oder indirekt aus der Nichtbeachtung aller im entsprechenden Handbuch angegebenen Vorschriften und Warnhinweise entstehen können.

## HILFE UND KONTAKTE:

### LAMPA S.p.A.

Via G. Rossa, 53/55 - 46019 Viadana (MN) ITALY

Tel. +39 0375 820700 - ISO 9001/14001/45001

Certified Company - service@lampa.it

[www.lampa.it](http://www.lampa.it)



**LAMPA S.p.A.**

Via G. Rossa, 53/55 - 46019 Viadana (MN) ITALY

Tel. +39 0375 820700 - ISO 9001/14001/45001

Certified Company - [service@lampa.it](mailto:service@lampa.it)

**[www.lampa.it](http://www.lampa.it)**